IL LIBRAIO
Classici e Novità
Libreria succursale del Touring Club Italiano
CALATA MAZZINI, 9 - PORTOFERRAIO - TEL. 917135

Sped.Abbon.Postale - P.I. 50%

CORRIERE ELBANO

Anno LIII - 8
Esce il 15 e 30 di ogni mese
PORTOFERRAIO 30 Aprile 2000

Redazione: Via S. Bechi - Tel. 916690 - Fax 913211 - C.C.P. n° 13047576 intestato Leonida Foresi
Abbonamento annuo L. 35.000 - estero L. 45.000 - **Spedizione A.P. - Comma 20/b - Art. 2 Legge 662/96**
Filiale Livorno - Pubblicità fino a 45%
Una copia L. 1.200

AGENZIA LA PIANOTTA
Tel. e Fax 0565.95105 - Cell. 0336.711.718
E-mail: lapianotta@elbalink.it
Cercasi per i nostri clienti: Ville, Appartamenti, Terreni, rustici e attività commerciali

Preoccupato il Prefetto di Livorno per la circolazione sulle strade elbane

"Il Giornale" del 29 marzo, nella pagina riservata alla regione Toscana, riporta una corrispondenza da Livorno siglata M.B. dedicata agli "automobilisti della provincia che non sono certo da prendere come esempio in fatto di rispetto delle regole stradali". L'articolo riporta la notizia che "in soli 120 giorni, dal novembre del 1999 al febbraio di quest'anno, sono state accertate ben 372 violazioni per il mancato uso del casco da parte dei motociclisti, e 1691 per il mancato uso delle cinture di sicurezza". Il Prefetto di Livorno ha chiesto un maggiore impegno da parte delle Forze di Polizia, "soprattutto all'isola d'Elba, dove - si legge testualmente - in Comuni come Campo, Marciana Marina, Porto Azzurro e Rio Marina, chi è preposto alla salvaguardia della sicurezza stradale non ha effettuato un solo controllo in quattro mesi".
Il fatto che il Prefetto De Martino abbia citato "soprattutto" l'Elba, sta ad indicare che la situazione della circolazione stradale all'isola è particolarmente preoccupante.
Il nostro giornale si è più volte interessato dell'argomento; l'ultimo articolo risale all'ottobre del '98, con un articolo intitolato: "Troppi incidenti sulle strade elbane". Il 1998 è infatti l'anno in cui la Polstrada rilevò 59 incidenti con tre morti (di cui uno rilevato dai Carabinieri), con 22 feriti e 11 soccorsi, con tre persone ferite trasportate d'urgenza all'ospedale. Furono inoltre denunciate 12 persone, elevate 775 contravvenzioni, ritirate 67 carte di circolazione e 26 patenti di guida, di cui 12 per guida in stato di ebrezza. Al pronto Soccorso dell'ospedale si erano presentate 319 persone la maggior parte delle quali in seguito ad incidenti stradali.
Abbiamo ripreso questi dati dall'articolo pubblicato nell'ottobre del '98, senza stare a ripetere il resto che tutti conoscono. Ma ancora una volta dobbiamo insistere sulla necessità di adottare qualche provvedimento per evitare il caos che si verifica nei mesi estivi sulle nostre strade, sospendendo - almeno a luglio e agosto- l'accesso ai mezzi pesanti, autotreni, camion e autobus delle gite domenicali. C'è forse bisogno di ricordare che normalmente, fra autovetture, autocarri, motocicli, motocarri e ciclomotori, circolano già sull'Elba circa 23 mila automezzi dei residenti; che sono già in atto i pullman delle gite studentesche provenienti da tutte le scuola italiane, e quelli di molte persone anziane dall'estero; che questi sono aumentati dopo l'istituzione del Parco e nell'anno del Giubileo; che al caos contribuiscono gli automezzi dell'Azienda della nettezza Urbana diretti verso le discariche e i pullman di linea con i sette comuni elbani; che nei primi 10 mesi del '99 sono stati traghettati 517 mila automezzi, con un incremento del 3,6% rispetto al '98. È doveroso riconoscere che durante l'estate i 13 agenti effettivi della Polizia Stradale rinforzati da altri 4 agenti che provengono dal continente, stanno svolgendo un servizio encomiabile. Purtroppo numerose sono le infrazioni che vengono contestate anche ai residenti, i quali per la familiarità che hanno con la rete stradale, guidano con troppa disinvoltura. Altrettanto fanno milanesi e romani abituati alla guida sostenuta delle grandi metropoli; se al traffico delle macchine -già di per sé caotico- si somma quello dei mezzi pesanti, delle motorette, delle biciclette, sempre più numerose negli ultimi anni, ci si può rendere conto della situazione di emergenza della circolazione sulle strade elbane, che oltretutto non sono l'ideale per la manutenzione, i dislivelli, le curve e la limitata larghezza; pensiamo alle strade di Sant'Ilario, di Naregno e del Volterraio.
Considerando quanto siamo andati esponendo, e che già un grave incidente si è verificato nel mese di marzo sul Capannone con quattro feriti, di cui uno grave, che hanno richiesto il trasporto in elicottero nelle strutture sanitarie del continente, e che nel pomeriggio del Venerdì Santo è gia avvenuto alle Grotte un triplice tamponamento, auguriamoci che gli utenti della strada, considerando le particolari difficoltà che la circolazione presenta, per limitare il pericolo di incidenti, cerchino di guidare con maggiore prudenza evitando l'eccessiva velocità e gli inutili sorpassi, attenendosi scrupolosamente alle prescrizioni del codice stradale.

A.P.

Grande afflusso di turisti italiani e stranieri per le feste pasquali

La sera di Pasqua quando il Tg3 Regionale parlava dell'eccezionale afflusso di turisti lungo la costa toscana, abbiamo atteso invano che dopo il Giglio venisse citata anche l'Elba tra le isole prese d'assalto. Eppure ne sono venuti in 50 mila fra italiani e stranieri, specialmente francesi e tedeschi. Il tempo è stato galantuomo: prevalenza di sole anche il giorno di Pasquetta, con ampie schiarite, maggiori di quelle previste. Tutti sulle spiagge dove qualcuno ha azzardato il primo bagno. D'Alema, venuto all'Elba con l'"IKarus" e la famiglia, ha cenato da "Luciano" a Scaglieri; noi eravamo a Morcone, al ristorante il Drago, del nostro amico Maurizio. Sulla serata siamo andati alla Madonna delle Grazie, gravemente segnata dalle mareggiate, con l'ammasso di pietre arrembate sotto le celle scavate nel tufo.
L'afflusso è stato quello dei giorni più critici dell'alta stagione, con le difficoltà di sempre per traghettare la macchina senza prenotazione. Corse straordinarie della Moby Lines, e alquanto potenziate quelle della Toremar, hanno attenuato il disagio. Intensificate le gite studentesche e tanti pullman con targhe straniere. Notato il superaffollamento dei camper che occupavano l'intero posteggio della Coop e del mercatino a Portoferraio. Ressa ai musei napoleonici, San Martino e Villa Mulini, riaperta due giorni prima di Pasqua dopo un lungo restauro.
Solenni i tradizionali riti religiosi in tutti i comuni; a Portoferraio le due parrocchie riunite per la processione del venerdì santo. A Capoliveri, durante la settimana santa si è riudito il "mazzimacchiozzeri", lo "strepito appositamente provocato durante le funzioni della tenebre". Sulle strade circolazione intensa, ressa nei supermercati, alberghi al completo.
La mattina di Pasquetta, a Portoferraio, è stata vivacizzata da un corteo di ragazzi delle categorie sportive giovanili provenienti da tutta la provincia, che sbandierando stendardi dei loro gruppi si sono diretti verso il campo sportivo "Antonio Lupi" dove si sono esibiti in una serie di incontri dimostrativi. È stata così celebrata la seconda edizione della "Festa del Pulcino" alla quale hanno partecipato 400 giovani calciatori di 26 società. I ragazzi erano accompagnati da oltre 500 fra familiari, parenti e amici e da più di un centinaio di dirigenti e tecnici.
Nel pomeriggio l'incertezza del tempo non ha impedito il ripetersi delle scampagnate.
A Rio Elba si sarà rinnovata la tradizione di andare tutti a Santa Caterina, a "ruzzolar l'uovo"; chissà se qualche ragazza avrà fatto omaggio all'innamorato della "sportella" benedetta, e se lui l'avrà ricambiata col "ceremito", il "pane rotondo, tagliuzzato a becchi all'intorno, con un rialzo a cupola nel mezzo" (Caccavelli), un rito di evidente significato simbolico di derivazione pagana.

La spiaggia di Lacona con i suoi primi bagnanti

Messa solenne dei Benedettini a Pianosa Presente il Cardinale Piovanelli

Il 2 maggio si terrà a Pianosa, alla presenza di S.E. Giovanni Piovanelli, Cardinale di Firenze e S.E. Mons. Giovanni Santucci, Vescovo della Diocesi di Massa Marittima e Populonia, la Messa Solenne officiata da Padre Tarcisio Benvenuti, Abate Maggiore dei Monaci Benedettini della Congregazione Fraternità di Gesù.
La Messa rappresenta un atto simbolico di possesso spirituale dell'isola molto importante per la cristianità per la presenza delle catacombe, da parte dei Monaci Benedettini, così come previsto dal protocollo d'intesa siglato il 4 marzo u. s. tra il Ministro Visco, i presidenti della Regione, della Provincia, del Parco dell'Arcipelago e del sindaco di Campo nell'Elba.
I religiosi, circa venti fra monaci e suore, arriveranno sull'isola provenienti dai monasteri di Lanuvio, nei Castelli romani e di Anzio, dove sono fiorenti le attività di agricoltura biologica realizzata con tecniche d'avanguardia, il settore artistico (tessuti ed icone) e un laboratorio di falegnameria. Queste attività vengono svolte con i laici in forma cooperativa.
I religiosi si propongono di dare vita ad iniziative del genere anche a Pianosa, puntando soprattutto sull'agricoltura biologica.

Il porto di Pianosa *(Foto Paolo Paoloni)*

I dirigenti della FAIME ricevuti da Prodi

Come già preannunciato nel numero scorso, il 19 aprile è avvenuto a Bruxelles l'incontro tra i dirigenti della FAIME (Federazione Isole Minori Europee) con Romano Prodi. La delegazione è stata presentata da Marialina Marcucci, vicepresidente della Regione Toscana, accompagnata da Claudio Frontera, Presidente della Provincia di Livorno. Portavoce delle richieste è stato Michelangelo Venturini, nella sua qualità di animatore e Presidente degli albergatori delle isole minori, il quale ha annunciato le proposte necessarie per facilitare lo sviluppo economico e sociale delle popolazioni che vivono sulle isole, accennando ai servizi essenziali, come la sanità e l'approvvigionamento idrico, e in particolare agli obiettivi che la federazione da lui diretta si propone per l'allungamento della stagione turistica: la crescita imprenditoriale e lo sviluppo di un turismo di qualità ecocompatibile. Anche la Marcucci, che su proposta di Venturini è stata nominata Presidente onoraria della FAIME ha parlato della necessità per le isole minori di adeguamento delle infrastrutture, come porti e aeroporti, e di dotarsi sotto un unico marchio di moderni strumenti computerizzati. Il presidente della Provincia Frontera ha notato le caratteristiche che accomunano l'attività turistica delle isole minori italiane. Romano Prodi ha mostrato apprezzamento assicurando il suo appoggio alle proposte che gli verranno formulate.

Il 6 e 7 maggio il 30° Rally dell'Elba

Sabato 6 e domenica 7 maggio si svolgerà a Portoferraio il 30° Rally dell'Elba valevole per la dodicesima Coppa Toscana, per il Campionato italiano 2 ruote motrici e per il Campionato toscano.
La partenza della prima vettura è alle ore 22,01 di sabato 6 maggio mentre l'arrivo dovrebbe avvenire intorno alle 11,15 di domenica 7. Il percorso interamente su asfalto, è di 438 chilometri di cui 123 per prove speciali.
Gli iscritti sono oltre 100, nutrita la presenza elbana. La direzione di gara sarà all'Hotel Acquaviva, sei zone assistenza saranno ubicate in località Antiche Saline.

La Festa del Patrono

Ieri, sabato 29 aprile, è stata celebrata la ricorrenza di San Cristino, Patrono di Portoferraio, le cui reliquie sono conservate nella Chiesa della Misericordia. Come di consueto molti fedeli hanno rispettato la tradizione di rendere omaggio alle reliquie del Santo, prima nella Chiesa della Misericordia dove sono state poste sull'Altare Maggiore alle ore 12 del giorno precedente alla presenza del Sindaco di Portoferraio Giovanni Ageno e del Governatore della Misericordia Antonio Bracali e poi, nel Duomo, dove sono state portate in processione.
Nei due giorni di esposizione sono stati celebrati solenni riti religiosi. Nel tardo pomeriggio di sabato, le reliquie del Santo con una processione che ha percorso le vie cittadine ed ha visto la partecipazione delle autorità civili e militari, di numerosi fedeli e della Filarmonica Pietri, sono state riportate nella chiesa della Misericordia, dal cui sacrato è stata benedetta la città, tra il suono gioioso delle campane delle chiese.

Celebrato l'anniversario della Liberazione

Domenica 25 aprile, organizzata dal Comune e dalle Associazioni Combattentistiche e d'Arma si è svolta una manifestazione per celebrare solennemente l'anniversario della Liberazione.
Autorità civili e militari e rappresentanti di varie associazioni con le loro bandiere, alle ore 10 hanno partecipato alla deposizione di una corona alla stele dedicata a Ilario Zambelli, Martire delle Fosse Ardeatine; alle ore 10,30 alla celebrazione della S. Messa nella Cappella Votiva nella Chiesa del SS. Sacramento in memoria di tutti i Caduti e alle 11,15 alla deposizione di una corona al Monumento ai Caduti in Piazza della Repubblica, dove il sindaco Giovanni Ageno ha tenuto il discorso celebrativo. Un'esibizione della Filarmonica Giuseppe Pietri ha concluso la manifestazione.

Lavori di restauro ai musei napoleonici

In occasione delle vacanze pasquali è stato riaperta al pubblico la Villa dei Mulini, il museo napoleonico completamente rinnovato in seguito ai lavori fatti in concomitanza con quelli di San Martino dalla Soprintendenza ai BB. AA. di Pisa nel giro di cinque anni, con una spesa complessiva di circa un miliardo, reso disponibile dal Ministero ai Beni Ambientali.
Ne ha dato notizia nel corso di una conferenza stampa, Roberta Martinelli responsabile dei due musei, che con un numero di circa 200 mila visitatori l'anno, occupano il 15% posto nella graduatoria dei musei nazionali. Tra gli impianti di sicurezza è stato messo in atto un circuito televisivo interno. Ricordiamo che in passato nella Galleria di San Martino fu trafugato un pregevole acquerello con il ritratto del Principe Demidoff. Tra gli altri lavori sono state rinnovate le tappezzerie con stoffe stile Impero del Rubelli, la ditta Gazzi di Lucca ha fornito il mobilio e il Cellini di Firenze ha curato le decorazioni; riveduto il sistema d'illuminazione. Ha collaborato attivamente con la Martinelli l'architetto Mario Ferretti, funzionario della Soprintendenza. Loredana Brancacci si è occupata del materiale propagandistico. Un apprezzamento per i lavori eseguiti è venuto dal Sindaco Ageno il quale ha espresso il proposito di utilizzare i due musei per incontri culturali, previ accordi con la Soprintendenza e il Centro di Studi Napoleonici.

Premio "Testimonianza" del Rotary al dott. Vittorio La Torre

Il presidente del Rotary Club Isola d'Elba Franco Cardenti durante una serata che si è svolta nei giorni scorsi, ha consegnato al dott. Vittorio La Torre, medico oculista, il premio "Testimonianza" che ogni anno viene assegnato a chi nell'ambito della sua professione, si è distinto per capacità, dedizione, onestà.
Nella stessa serata sono stati consegnati i riconoscimenti "Paul Harris Fellow" alla memoria del rotariano Angelo Bolano e ai rotariani Luciano Grasso e Luciano Anselmi per la solerte attività in favore del Club. Infine si è celebrato l'ingresso ufficiale nel Rotary di tre nuovi soci: Federico Maestrini, Bruno Ridi e Carla Leonardi.

Nuovo straordinario successo della Festa degli ambulanti

(G. G.) La quarta edizione della Festa degli ambulanti nel centro storico di Portoferraio ha avuto ancora una volta uno straordinario successo per il gran numero di persone provenienti da ogni parte dell'isola, che si sono riversate sulla Calata dal Molo Elba fino all'inizio della banchina di alto fondale e in Piazza Cavour dove erano allineate le bancarelle, con in vendita merce di ogni tipo.
La Festa degli ambulanti, organizzata dell'Anva Confesercenti del Tirreno con il patrocinio del Comune di Portoferraio è iniziata alle ore 17 di sabato 29 con l'esibizione della Filarmonica Pietri. Le bancarelle sono rimaste aperte fino alle ore 24. Il giorno dopo, domenica, dalle ore 9 a mezzanotte. Ha concluso la festa un ricco spettacolo pirotecnico. Nei due giorni dalle ore 21, si è ballato in Piazza Cavour al ritmo dell'orchestra "I Cocco" che con un brillante repertorio, ha rallegrato le serate.

"Camminando sola" è il nuovo tour della cantante elbana Andrea.

Il tour, che inizia il 5 maggio, si concluderà alla fine di settembre, toccando alcune tra le più importanti città del sud; inoltre lo show è inserito nello spettacolo itinerante **"Ballando sotto le stelle - in tour"**, programma di **SuperSix** prima antenna, condotto da Tiziano Tommasi e che sarà presente anche sull'Elba nel mese di luglio promovendo prodotti locali, artigianato, e curiosando tra i personaggi della nostra isola, con musica da ballo, interviste, comicità.
Intanto per il 9 giugno è prevista l'uscita del **nuovo singolo** di Andrea dal titolo **"Camminando sola"** stampato e distribuito dalla D.B. Moore di Milano.
Il singolo verrà pubblicizzato con interventi dell'artista elbana in programmi televisivi di importanza nazionale come **"Uno mattina"**, **"Alle due su Rai Uno"** la trasmissione di P. Limiti su Rai Uno e una partecipazione a **"Telethon, 30 ore per la vita"** dove si parlerà della serata di beneficenza a favore dell'A.I.L. che anche quest'anno si svolgerà al Teatro dei Vigilanti in data da definire nel mese di giugno.
A questo proposito ricordiamo che l'intero incasso della scorsa stagione fu devoluto a favore dell'Associazione Italiana Leucemici: "Sono in gran forma e caricata come al solito -ci dice Andrea- basterà un "pronti e... via!!"

Affermazioni del poeta Cesare Toso

Il 30 marzo u. s. il nostro giovane poeta concittadino Cesare G. Toso, presso la sede della Biblioteca C.N.E.L. a Roma, ha ricevuto il premio assegnatogli come 1° classificato, con la raccolta di poesie ALTER-EGO, al Premio internazionale, saggistica, narrativa, grafica e poesia "Fiore di Roccia" indetto dall'Associazione culturale "Maura".
A consegnargli il premio è stato il Presidente della giuria Walter Pedullà.
Venerdì 14 aprile alle ore 21, presso il teatro "Le Laudi" a Firenze, Cesare Toso, è stato protagonista di un Recital di poesie (testi inediti) dal titolo "Luoghi della poesia" in tre quadri "L'isola", "La donna", "Il dolore". Il recital è stato completato dall'introduzione della critica d'arte Gigliola Baldereschi e da una conversazione tra Toso e la poetessa Vera Franci Riggio. Brani musicali di Teleman e Vivaldi, eseguiti con oboe e corno inglese da Michelangelo Rinaldi, alternati alle poesie, hanno reso più suggestiva la bella serata che ha suscitato il vivo gradimento del folto e scelto pubblico.

Riapre al culto la Chiesetta dell'Annunziata

Il 1° maggio riapre al culto la chiesetta dall'Annunziata, che grazie alla volontà dei dirigenti della Confraternita del SS. Sacramento che ne è proprietaria e della generosità di alcuni benefattori, è stata ripristinata dopo l'incendio che nella notte tra il 16 e 17 agosto del 1998, aveva distrutto la sacrestia, mobili, oggetti, impianto elettrico e devastato l'intera chiesetta. Per solennizzare la riapertura il 1° maggio sarà celebrata una S. Messa alle ore 10.

Segnalazione

Il CD-Rom distribuito gratuitamente insieme al Corriere della Sera del 18 aprile conteneva la Guida ai Vini d'Italia curata dal noto enologo Luigi Veronelli, nella quale sono citati i migliori prodotti divisi per zona. Per quanto riguarda la Toscana, tra le dieci province, quella di Livorno riporta come unica citazione dei prodotti DOC l'azienda della Chiusa. In particolare vengono citate le annate 1997 per l'Aleatico, l'Elba Rosso e l'Ansonica, e per l'annata 1998 l'Elba Bianco.
Giustificata quindi la soddisfazione dei proprietari, Giuliana Foresi e il marito Taddeo Taddei Castelli per l'ambito riconoscimento.

I "Bimbi Padani"

È in uscita per il 15 di maggio il nuovo album dei "Bimbi Padani" dal titolo "Nemmeno le bestie". I "Bimbi Padani", un gruppo emergente elbano, si erano già distinti lo scorso anno con l'uscita del loro 1° CD, fatto di sonorità rock, di testi aggressivi e controtendenze, suscitando comunque interesse e critiche positive.
In questo secondo lavoro, fatto negli studi Mini Rec di Torino con la collaborazione dell'agenzia "Scoop by Musica & Musica", i "Bimbi Padani", grazie anche alla loro esperienza di vita, si sono "addolciti" e orientati verso una realtà più vera, meno distorta rispetto a quello che volevano comunicare, quando ancora inesperti hanno cominciato a parlare attraverso la musica.
I promoter elbani, ovvero la "Scoop" stanno organizzando una tournée dei "Bimbi Padani" in collaborazione con una agenzia di immagine torinese nei locali trend del nord che avrà inizio nel prossimo autunno.

Stiamo realizzando sull'Isola, fotografie per creare un calendario simpatico e originale, del tutto particolare.
È nostra intenzione distribuirlo in Milano e Provincia a partire da Settembre.
Cerchiamo 12 Sponsor sull'Isola (Uno per ogni mese) oppure 1 Sponsor in esclusiva, che credano in questa valida iniziativa e possano di conseguenza, trarne un notevole vantaggio pubblicitario.
Per informazioni: Massimo Tedeschi Tel/Fax 02/3318809 - Cell. 0339/8811410 - 0347/0097246

Agenzia affari
ALLORI
Via Montanara, 10 - PORTOFERRAIO
Tel. E Fax 0565.914.762

Taccuino del cronista

Sabato 29 aprile, a Livorno, nella Chiesa dei Sette Santi, il Vescovo Ablondi ha benedetto le nozze del dott. Paolo Lucchesi e Benedetta Moschini,
Nel formulare per gli sposi i migliori auguri, ci felicitiamo vivamente con i genitori, gli amici Pino Lucchesi e Franco Moschini e le loro rispettive consorti.

Sabato 15 aprile nella chiesa del SS. Sacramento, gli amici Alberto e Osvalda Crociani hanno celebrato le nozze d'oro. Ad officiare la Santa Messa è stato il nipote, Fra Lamberto Crociani. Dopo la cerimonia religiosa sono stati affettuosamente festeggiati dai figli, genero e nipoti, al ristorante "Da Giacomino" al Viticcio.
Ad Alberto, che quale compositore nella tipografia editrice ha partecipato alla nascita e per tanti anni alla vita del nostro giornale e a Osvalda, i più cordiali rallegramenti.

Dal 4 maggio il museo napoleonico a fianco della Chiesa della Misericordia, sarà riaperto al pubblico. Nel museo, dove sono conservati la maschera di Napoleone e altri cimeli napoleonici, a cura dell'Arciconfraternita della Misericordia sono stati restaurati anche l'abisde e l'altare della chiesa. La cerimonia d'inaugurazione è prevista alle ore 18 del 3 maggio.

Scacchisti di livello internazionale si ritroveranno all'Hotel Lacona dal 6 al 14 maggio per il «18° Festival scacchistico dell'Isola d'Elba». La manifestazione a cura dell'Hotel Lacona e Greatest Chess Festival's Organization con il patrocinio dell'Azienda di Promozione Turistica dell'Isola d'Elba e sotto l'egida della Federazione scacchistica italiana, vedrà impegnati per sette giorni giocatori provenienti da tutta Europa.
Le iscrizioni, aperte anche agli elbani, si effettueranno all'Hotel Lacona fino alle 17,00 di sabato 8 maggio.

Le classi 1ª B, 2ª E, e 1ª C della Scuola media Pascoli, per aiutare i ragazzi in difficoltà stanno lavorando per produrre oggetti di artigianato da mettere in vendita in una mostra di beneficenza che organizzeranno nel mese di maggio. Fanno anche appello agli enti, associazioni e cittadinanza perché contribuiscano all'iniziativa, donando oggetti utili allo scopo. Gli oggetti vengono raccolti durante l'intervallo dai ragazzi delle classi organizzatrici

L'associazione del Commercio, turismo e servizi dell'isola d'Elba (Confcommercio) organizza, presso la sede di Portoferraio (viale Elba 3) i nuovi corsi abilitanti per l'apertura di attività alimentari, il tutto secondo la Riforma del Commercio (legge 114) I corsi, che avranno una durata complessiva di 56 ore, comprendono la formazione obbligatoria secondo il decreto legislativo 155/97 (Haccp).
Per ogni ulteriore informazione rivolgersi presso le sedi della Confcommercio dell'isola, ufficio segreteria. Per informazioni telefoniche contattare lo 0565/914.213.

Simpatica novità nei Giardini delle Ghiaie, da qualche giorno, in un piazzale in prossimità dell'ingresso, è stata installata una giostra per bambini, vi rimarrà per tutto l'anno.

I cinque cagnolini lasciati al canile durante la Festa di Primavera stanno terminando lo svezzamento e presto saranno pronti per essere affidati. In attesa di adozione anche due dei sei cuccioli trovati dai volontari in uno scatolone davanti al cancello degli ex macelli. I ragazzi del canile lanciano un altro Sos per il mangiare degli animali che accudiscono: mancano scatolette, riso soffiato e altro cibo per animali.

È in programma per giovedì 16 maggio al Centro De Laugier, una seduta del consiglio provinciale. L'obiettivo della trasferta, proposta dal presidente del consiglio provinciale, l'elbano Nunzio Marotti, è quello di avvicinare l'istituzione al territorio.

La cooperativa sociale Cisse che inserisce nel mondo del lavoro persone svantaggiate, ha potenziato il laboratorio libri e affini situato in Piazzetta Duchoqué, aperto dal lunedì al venerdì dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 18. Telefono 0565.916.989.

Il 18 c. m. è improvvisamente deceduto per infarto, Adelmo Imparata di anni 68, persona molto conosciuta e apprezzata per il carattere cordiale e simpatico. Aveva fama di ottimo cuoco: lo aveva dimostrato fino al momento della pensione, alle dipendenze di noti alberghi dell'isola e distinguendosi come collaboratore alla Scuola alberghiera.
Unendoci al compianto di tanti suoi amici, esprimiamo ai familiari sentite condoglianze.

Il 24 c. m. è deceduto a Cogoleto dove risiedeva da tanti anni il nostro concittadino e affezionato abbonato Gino Testi. La notizia ha suscitato il compianto dei suoi molti amici della giovinezza trascorsa a Portoferraio, tra cui godeva di viva simpatia per la sua cordialità. Al figlio dott. Fabrizio, alla sorella Edda e agli altri familiari, la nostra partecipazione al loro dolore.

A Milano il 25 aprile, è deceduta la signora Rosetta Borsa Strina di anni 71. L'estinta, che insieme al marito ogni anno passava lunghi periodi a Portoferraio, era molto apprezzata dalle persone amiche e conoscenti per la sua squisita gentilezza d'animo.
Al marito, il carissimo amico Cesare e agli altri familiari, giungano le sincere espressioni del nostro più sentito cordoglio.

Sulla immagine integrata dei musei di Portoferraio

(a. p.) Bisognerebbe saperne di più del "progetto pilota d'immagine integrata dei vari musei di Portoferraio", di cui parla Nicoletta Breglia May nella cronaca del "Tirreno" del 27 marzo. Sembra si tratti di un progetto grafico, anziché un suggerimento utile di un itinerario da proporre nella realtà alle guide turistiche.
Il progetto - come ha dichiarato la May- "prevede anche una proposta per l'arredo urbano", che viene poi specificato in una serie di "arredi esterni, come steli serigrafate, colonnine di diverse tipologie, nonché proposte di arredo per il materiale divulgativo".
A proposito di arredi urbani in funzione turistica siamo piuttosto scettici, vista la mania che negli ultimi anni si è verificata in alcuni paesi medievali dove si è arrivati al folle progetto di attuare una serie di scale mobili per agevolare la salita alle comitive turistiche.
Per quanto riguarda Portoferraio, ricordiamo che esiste già il progetto di riportare possibilmente il centro storico alla sua fedele origine medicea, e non vorremmo che quelle "steli serigrafate" e "le colonnine di diverse tipologie", finissero per stonare in prossimità di monumenti storici.
Lo scopo del progetto - leggiamo sul "Tirreno"- è quello di collegare le varie strutture, fortezze medicee, museo archeologico, Vigilanti, Foresiana, in un unico percorso che tenga anche conto dell'arredo urbano della città.
Subito dopo l'articolista precisa trattasi di "collegare, sia pure attraverso un'immagine grafica coordinata, le quattro entità museali di cui Portoferraio è dotata".
Quindi un collegamento immaginario, diverso dall'itinerario napoleonico che di solito viene proposto dalle guide turistiche. Un itinerario cioè che partendo dalla banchina d'alto fondale dove posteggiano i pullman, prevede l'accesso dal vecchio traforo di Porta a terra, la salita verso via del Carmine, una breve sosta al teatro dei Vigilanti, -quando è aperto-, il passaggio sotto il Voltone e la visita alla palazzina dei Mulini; quindi la discesa per via Ferrandini, diretti al museo archeologico, evitando la visita alla Pinacoteca Foresiana e alla chiesa della Misericordia, per mancanza di tempo.
Di un itinerario mediceo si potrà parlare quando sarà possibile entrare dall'ingresso di Porta a terra e risalire lungo i bastioni fino al forte Falcone dove -secondo le previsioni- dovrebbe essere realizzato un museo storico di Portoferraio, e quindi scendere verso i Mulini per ricollegarsi con l'itinerario napoleonico.

Danni contro il Parco

Contro i danni che negli ultimi tempi si stanno verificando contro il Parco con la distruzione dei cartelli indicatori e degli impianti di sosta lungo i sentieri e nelle zone panoramiche, ma soprattutto contro gli "attempati teppisti" che stanno sistematicamente ostacolando gli accorgimenti che il Parco sta prendendo per attenuare il pericolo che i cinghiali rappresentano per l'agricoltura e per le stesse persone, interviene Legambiente nell'ultimo bollettino nel quale si legge: "Continuano gli atti di vigliacco teppismo contro il Parco Nazionale.
Ormai si tratta di un manipolo di disperati, abbandonati dagli stessi partiti che li avevano sobillati e da chi li aveva foraggiati al tempo della battaglia contro il Parco. Eppure questi irresponsabili continuano a compiere vandalismi e a creare un danno economico all'intera collettività elbana".
I fatti più recenti riguardano la distruzione dei cartelli segnaletici del Parco nella zona tra Pomonte e Fetovaia e i continui sabotaggi e distruzioni delle gabbie per la cattura dei cinghiali.
Il danno fatto è notevole: i soldi spesi per i cartelli e per le gabbie sono di tutti i cittadini; i cartelli svolgono una funzione di indicazione ma anche di valorizzazione turistica e sono stati più volte richiesti dagli operatori economici; i danneggiamenti alle trappole dei cinghiali sono un vero e proprio attentato alla residua agricoltura dell'Isola d'Elba perché, evidentemente, questi vandali irresponsabili vogliono che i cinghiali continuino a moltiplicarsi senza controllo alcuno.
Gli atti di vandalismo sono concentrati nell'Elba Occidentale e, per le modalità dei danneggiamenti, sembrano eseguiti da persone esperte, legate al mondo della caccia al cinghiale, e che con tutta probabilità hanno organizzato dei gruppi che intervengono, con le stesse identiche modalità, per danneggiare le trappole disseminate nei diversi Comuni o per far fuggire i cinghiali catturati".
L'articolo si conclude chiedendo alle forze dell'ordine "che questi attempati teppisti comincino a pagare per la loro distruttiva irresponsabilità".

Terme S. Giovanni
Isola d'Elba
FISIOTERAPIA
(medico specialista in TERAPIA FISICA)
Forni Bier - Marconiterapia - Ultrasuoni - Radarterapia
Galvano terapia - Jonoforesi - Mesoterapia - Massaggi curativi - Aerosol

Orario: tutti i giorni feriali dalle ore 9 alle ore 12
PORTOFERRAIO (Isola d'Elba) Tel. 0565/914680

Le Terme di San Giovanni assumerebbero, anche part-time, qualificati massaggiatori per la stagione termale maggio-settembre.

Rio Marina
Giuseppe Leonardi

Preparativi per "I fiori della terra"

Sono cominciati da parte dell'apposito comitato, i preparativi per l'organizzazione de "I fiori della terra", la manifestazione annuale che si terrà dall'8 all'11 giugno, giunta alla quarta edizione che il Comune di Rio Marina organizza con la collaborazione dell'Agenzia Turistica dell'Arcipelago, l'Associazione Albergatori Elbani, il Gruppo Mineralogico Elbano, i musei mineralogici del versante orientale, ai quali quest'anno si è aggiunto il comune di Rio Elba, dove verrà realizzata una mostra di fiori e erbe tipiche della zona e una mostra di lavori manuali femminili. Secondo la tradizione la mostra-mercato dei minerali verrà allestita negli ampi spazi dell'Officina San Jacopo, all'ingresso del paese; è prevista la partecipazione di espositori provenienti da ogni parte d'Italia e dall'estero.
Alla mostra dei minerali farà da contorno una serie di manifestazioni, come la mostra di pittura, la rassegna gastronomica "I piatti del cavatore", due conferenze, una visita guidata al cantiere di Valle Giove, due annulli postali.

Nozze

Il 29 aprile, nella chiesa di S. Rocco, è stato celebrato il matrimonio di Fabio Reale e Lucia Bonfrisco. Dopo la cerimonia gli sposi sono stati festeggiati da parenti e amici presso l'Hotel "Le Picchiaie" di Portoferraio.
Tanti auguri ai novelli sposi e congratulazioni ai genitori, Antonio e Antonietta Reale, Luciano e Santuzza Bonfrisco.

Riaperto al pubblico il museo dei minerali

L'associazione culturale "Gennai Tonietti" avverte che è stato riaperto al pubblico il Museo dei minerali che conta oltre mille esemplari provenienti dai vari cantieri. Il Museo rimarrà aperto tutti i giorni feriali dalle 9 alle 12 e dalle 15 alle 18; nei giorni festivi solo la mattina.
È disponibile anche un sito in Internet (www.elbacom.it.) nel quale -oltre i minerali- si potrà vedere circa duecento immagini panoramiche dell'isola.

Lutto

Il 17 aprile, a causa di improvviso malore, è deceduto a San Vincenzo il nostro caro amico e concittadino Lido Nardelli. Aveva 75 anni. Da qualche tempo si era trasferito con la moglie a San Vincenzo presso la figlia. Lido Nardelli aveva lavorato fin da giovane nella macelleria paterna. Per le sue belle doti di affidabilità e cortesia, da tutti era molto stimato.
Alle esequie, celebrate a Rio Marina, il parroco don Jarek ha ricordato con commosse parole la figura dello scomparso, la sua bontà e generosità. Amici e conoscenti, giunti anche dai paesi vicini, hanno partecipato alle esequie.
Alla moglie e alla figlia, al genero, ai nipoti e familiari tutti rinnoviamo le più sentite condoglianze.

Iniziano le selezioni della 2ª edizione del "Canta Elba"

Appena terminata la 1ª edizione, il **"Canta Elba"** è già ai posti di partenza per la seconda edizione; sono infatti aperte le iscrizioni alla manifestazione organizzata dalla agenzia di spettacolo **"Scoop by Musica & Musica"** di Portoferraio che intende valorizzare talenti, elbani e non, che vogliano confrontare le proprie capacità ed esperienze artistiche nel mondo della musica.
Dopo la 1ª edizione conclusa con successo di pubblico e critica, il "Canta Elba" ha trovato il suo piccolo spazio nel campo televisivo nazionale; infatti una sintesi della serata finale verrà trasmessa dalla **SuperSix**, un network piemontese, nel corso della trasmissione condotta da Tiziano Tommasi Domenica 30 aprile.
Le selezioni della 2ª edizione avranno inizio alla fine di maggio a Torino per il nord Italia, a Portoferraio per il centro e a Napoli, curate dal promoter Mario Pacelli, per il sud e la Sicilia, dopodiché inizierà il tour nei comuni dell'Elba.
All'iniziativa hanno già aderito i comuni di Porto Azzurro, Portoferraio e Rio Marina, mentre per gli altri sono già a buon punto le trattative. La serata finale è prevista al Teatro dei Vigilanti di Portoferraio nel mese di dicembre.
Intanto la vincitrice della scorsa edizione, Scheila Gasparri, grazie anche al contratto ottenuto, parteciperà alle selezioni di Castrocaro e prossimamente effettuerà un servizio fotografico per una nota casa di cosmesi.

Comitato di redazione
Direttore
Prof. Alfonso Preziosi
Condirettore responsabile
Leonida Foresi
Redattore capo
Fortunato Colella
Redattori
Luigi Cignoni
Franco Foresi
Enzo Ballini
Cancelleria Trib. Livorno
Aut. n.103 del 24 -12-1952
Stampa ELBAPRINT - Portoferraio

Capoliveri
Filippo Boreali

Pasqua record

Il lungo ponte pasquale ha portato all'Elba numerosi turisti e se non fosse stato per il calendario c'era da pensare di essere nel colmo dell'estate. Capoliveri ha vissuto la Pasqua come fosse stato il giorno di ferragosto, nonostante alcuni disagi per la viabilità e i parcheggi nei quali sono in corso dei lavori. La sera del venerdì Santo, con la rappresentazione della passione nelle vie del centro storico e la spettacolare crocifissione sulla pensilina di Piazza Matteotti, si era già avuta la prima grande ondata turistica che si è poi ripetuta il giorno di Pasqua e Pasquetta. Naturalmente grande soddisfazione per i commercianti e albergatori che dopo questo primo "assaggio" aspettano la Pentecoste per partire decisamente verso l'estate 2000.

Festivalbar

Sembra ormai certo, che verso la fine di giugno Capoliveri sarà ancora una volta al centro dell'attenzione nazionale grazie al Festivalbar. Sono ancora nella mente di tutti le due straordinarie puntate trasmesse nel '98 da Italia Uno in prima serata, con l'indiscutibile successo di immagine per Capoliveri e l'Elba. Sarà anche questa volta la meravigliosa cornice di Piazza Matteotti a offrire lo spettacolare avvenimento per il quale l'Amministrazione Comunale sembra abbia già definito ogni cosa con l'organizzazione.

Nozze

Il 16 aprile a Melbourne nella chiesa dell'Immacolata Concezione sono state celebrate le nozze tra Melissa Tori e Danny Cusati. Ai giovani sposi le più vive felicitazioni; molti complimenti anche ai loro genitori, in particolare a quelli della sposa, i nostri carissimi amici di vecchia data, Diana e Sergio Tori.

Rio nell'Elba

Monumento in ricordo dello Sgarallino

Un monumento per ricordare le vittime del piroscafo Andrea Sgarallino, affondato il 22 settembre del 1943 a largo di Nisporto da un sommergibile inglese, sarà realizzato a Nisporto da Italo Bolano, che ha avuto l'incarico da parte del sindaco di Rio nell'Elba, Catalina Schezzini. L'opera consiste in una struttura curvilinea di cemento armato presentato da una forma stilizzata di acciaio inox.

Marciana Marina

Escursioni sottomarine col Nautilus

Da qualche giorno sono iniziate le escursioni sottomarine nelle acque del Parco nazionale, a bordo del Nautilus. Partenza da Marciana Marina tutti i giorni alle ore 15, seguendo un percorso che tocca Capo Sant'Andrea, Punta Polveraia, Scoglio dell'Ogliera. Sarà possibile ammirare anche un relitto che si trova sui fondali fra Pomonte e Fetovaia. Per informazioni telefonare allo 0337/71.30.09.

Marina di Campo

Grande successo di 100 strade per giocare

220 aquiloni costruiti, altrettanti palloncini dell'AVIS gonfiati, centinaia di fette di pane e cioccolata offerte dalla Coop Unione Ribolla, e poi cappellini, adesivi, gessetti colorati e giochi per tutti.
Un vero successo la Festa degli Aquiloni organizzata il 30 aprile a Marina di Campo da Legambiente e dal Comitato Promozione e Festeggiamenti Campese: la bella giornata ed il vento sostenuto hanno fatto volare il alto tutti i coloratissimi aquiloni costruiti da bimbi, genitori e nonni; la spiaggia di Marina di Campo, già piena di bagnanti, forniva un magnifico colpo d'occhio ed i bimbi (ma anche i grandi...) hanno passato una tranquilla giornata di divertimento. Protagonisti dei disegni che decoravano gli aquiloni i simpatici mostriciattoli dei Pokemon, le solite squadre di calcio, ma anche moltissimi animali e disegni sul mare e sull'ambiente.
"In poco più di tre ore abbiamo esaurito tutto il materiale che Legambiente ha fornito gratuitamente per costruire gli aquiloni -dice Gian Lorenzo Anselmi, Presidente del Circolo Arcipelago Toscano di Legambiente-, praticamente ne abbiamo costruito più di uno al minuto. Ringrazio tutti i bimbi ed i genitori che hanno partecipato, il Comitato Promozione e Festeggiamenti, senza il quale non avremmo potuto fare un'iniziativa così ben organizzata, l'AVIS e la Coop Ribolla e tutte le persone che ci hanno dato una mano ad affrontare il vero e proprio assalto dei bimbi. Siamo molto soddisfatti, anche perché durante l'iniziativa abbiamo iscritto nuovi e vecchi soci e molti hanno chiesto informazioni sulla nostra attività. Feste come questa dimostrano che l'ambientalismo è anche incontro con persone e non solo battaglia contro la cattiva politica del territorio".

Lutto

All'età di 59 anni, stroncato da un infarto, è improvvisamente deceduto il geometra Elbano Ditel, persona molto conosciuta e stimata; era stato in passato consigliere comunale del Comune. Alla madre, alla sorella ed al fratello sentite condoglianze.

Beneficenza

Nel 25° anniversario della scomparsa del Cav. Mario Marchetti, la moglie Valeria Conti ha elargito somme di denaro alla Parrocchia della Natività, alla Chiesa della Misericordia, alla Chiesa del SS. Sacramento, alle Suore dell'Asilo infantile Tonietti, alle Suore del Presidio ospedaliero, alla Parrocchia di S. Giuseppe e al Comitato del progetto ragazzi di Cernobyl.

N. N. in memoria di Alfredo Cirri ha offerto L. 50.000 alla Casa di riposo.

In memoria di Lina Sansoni Lupori, la figlia Gabriella e il nipote Giancarlo Sansoni hanno elargito L. 200.000 alla casa di riposo.

Iris in memoria dei propri defunti ha elargito L. 100.000 alla Casa di riposo.

La mamma, la sorella, le nipoti Simonetta e Cristiana e la cugina Anna di

Adelmo Imparata

ringraziano quanti hanno partecipato al loro dolore.

Il 26 aprile ricorreva il 23° anniversario della scomparsa di

Elvio Guerra

Valeria con immutato rimpianto lo ricorda a quanti gli vollero bene.

Il 3 maggio ricorre il settimo anniversario della scomparsa di

Giovanni Chelucci

I familiari lo ricordano agli amici con affetto e rimpianto.
Roma 30 aprile 2000.

Sauro e Giuliano, a cent'anni dalla nascita (Portoferraio 22 aprile 1900), ricordano il loro padre

LUIGI GIULIANI
(Elbano)

Fu esempio di rettitudine, onestà e coerenza morale. A guerra conclusa, cadde a Milano, il 29 aprile 1945, in nome dei Suoi ideali di Patria.

Dedicano anche un affettuoso ricordo alla loro cara mamma

ASSUNTA GAGGIOLI
(1904-1983)

ed, in memoria dei loro cari, devolvono L. 200.000 alla Casa di riposo Traditi.

Campionato di Calcio

Eccellenza - 16/4 Certaldo-Isola d'Elba 3-0; 30/4 Isola d'Elba-Montevarchi 1-1.
Classifica: Larcianese 61, Cappiano R. 58, Barberino 52, Forcoli 46, F. Marmi 42, Cecina 40, Cascina 40, Montecalvoli 39, B. Buggiano 37, Certaldo 36, A. Picchi 33, Montecatini 33, Pontremolese 32, Porcari M. 30, Ponsacco 25, I. Elba 15.

1ª Categoria - 16/4 Audace-Sorgenti Corea 2-0; 30/4 Donoratico-Audace 5-3.
Classifica: Calcinaia 64, Donoratico 57, Audace P. 49, Serrazzano 48, Capannoli 41, Piombino 40, Riotorto 39, Guasticce 39, Follonica 38, Gambassi 37, Sorgenti Corea 34, Lajatico 32, Pecciolese 32, Pro Livorno 29, Saline 21, Castiglioncello 18.

2ª Categoria - 16/4 Palazzi-Campese 1-1; Salivoli-Rio Marina 3-2. 30/4 Campese-Montieri 1-0; Rio Marina-Palazzi 5-1.
Classifica: Cantiere LO 69, Gavorrano 62, Gabbro 49, Bibbona 46, Campiglia 46, Vada 45, Campese 43, Palazzi 40, Suvereto 38, Ribolla 35, Montieri 34, Tirrena C. 31, Salivoli 28, Rio Marina 25, Scarlino 24, Sauro 23.

Prossimo turno: Audace-Piombino, Vada-Rio Marina, Bibbona-Campese.

È finito il campionato per l'Isola d'Elba nella categoria Eccellenza. Un campionato tutto da dimenticare, resta la speranza di una sorte migliore nella Promozione, nella prossima stagione. L'Audace ha ancora una partita da giocare, rimane un po' di delusione per il secondo posto in classifica, comunque l'ottima posizione che occupa, dimostra l'impegno con cui ha disputato il campionato. La situazione del Rio Marina, è condizionata dal prossimo risultato, ma la vittoria conseguita col Palazzi, lascia buone speranze per l'accesso ai play-out. La Campese continua la sua marcia in piena tranquillità, rafforzando la discreta posizione in classifica.
In 3 categoria nei play-off per la promozione, in incontri casalinghi, il Marciana Marina ha battuto il Guardistallo (2-0), e il San Piero Martorella Le Badie (2-1). Domenica prossima si terranno le partite di ritorno.

Elba Volley

La Moby Lines Elba Volley femminile chiude in bellezza una stagione sfortunata. Opposta alle "cugine" della Libertas Venturina riesce a conquistare quel successo che in molte altre occasioni avrebbe meritato. Il risultato di questa ultima partita del campionato di Serie D era ininfluente sulla classifica finale: il Venturina, penultimo a quattro punti dalle elbane, non poteva raggiungerle e altrettanto queste non avrebbero potuto incrementare la loro posizione in classifica.
Nonostante le due squadre non avessero niente da vincere o da perdere, è stata una partita giocata con passione e incerta fino all'ultima palla e nessuna delle giocatrici si è risparmiata, in particolar modo le elbane, che ci tenevano a fare questo regalo all'allenatore Alberto Pistolesi, che si trovava di fronte la sua ex squadra, per confermargli affetto e stima.
Nella panchina della Moby si è rivista Serena Giardini appena rientrata dai suoi impegni di studio e che, lontana dalla condizione migliore, è scesa sul parquet solo per pochi minuti nel corso del secondo set. Anche Laura Berti era in campo insieme alle compagne, ma, non ancora ristabilita dopo l'infortunio alla caviglia, questa volta vice di Pistolesi grazie al suo brevetto di Allievo allenatore.
C'è stato un sostanziale equilibrio tra le due formazioni che hanno saputo giocare una pallavolo essenziale e senza errori. Le elbane hanno vinto forse grazie al loro maggior desiderio di conquistare il successo da dedicare al pubblico che riempiva le tribune del "Cecchini" e a tutti quanti le hanno seguite in questa stagione.
Una Moby Lines Elba Volley maschile ormai rassegnata e con un organico ridotto a sette elementi si arrende, invece, a Livorno al GS Tomei su un parquet che è stato difficile per tutte le formazioni del campionato e a maggior ragione per la squadra elbana non certo al meglio della condizione psicologica. I ragazzi di Roberto Arguti sono scesi in campo senza l'apporto di Luca Simonelli, squalificato per questo turno per somma di ammonizioni. Un attacco, quindi, non al meglio, ma anche una ricezione priva dell'elemento più valido in questo fondamentale. Certo dispiace dover chiudere il campionato all'ultima posizione, ma quello che più rammarica è la convinzione che questa squadra, e lo aveva dimostrato nella Coppa Toscana e nelle prime fasi del campionato, se al completo e in forma, avrebbe potuto giocare alla pari con le migliori formazioni. Rimane la constatazione che, le squadre elbane, specie quella maschile, non sono mai riuscite a resistere a lungo nei campionati superiori: per diversi anni è stata una continua altalena tra la Prima Divisione e la Serie D e questo principalmente a causa della condizione ambientale e geografica della nostra zona. Adesso non resta che mettersi al lavoro per organizzare la prossima stagione agonistica.
Risultati:
Moby Lines Elba Volley - Libertas Venturina 3-0 (25-23; 26-24; 25-23)
Formazione Moby Lines Elba Volley femminile: Agnese Balestrini, Federica Cetica, Alessandra Cioni, Erika Galasso, Serena Giardini, Elvira La Terza, Silvia Lupi, Alessia Mannocci, Francesca Pacchiarini, Enrica Pecchioli, Silvia Sotgiu, Veronica Vannucci. **Allenatori**: Alberto Pistolesi - Gianluca Galli.
G.S. Tomei Livorno - Moby Lines Elba Volley 3-0 (25-11; 25-16; 25-14) **Formazione Moby Lines Elba Volley maschile**: Tommaso Claudi, Luca Marinari, Francesco Miliani, Federico Peria, Francesco Pierini, Davide Taddei, Alessio Vannucci. **Allenatore**: Roberto Arguti

F. S.

Punto Basket

Pasqua amara per il team dell'Elba basket: sia i Propaganda sia la categoria Ragazzi hanno perso alla vigilia della festività, ma il bilancio stagionale nel complesso rimane positivo.
I Propaganda, di Damiani hanno dovuto rinunciare ad una probabile vittoria in quel di Bibbona (squadra battuta largamente nel match d'andata), a causa di forzate assenze. Si sono presentati sul rettangolo di gioco in 7 e un regolamento particolare prevede almeno 8 giocatori.
La gara quindi (che sarebbe stata comunque vinta dal Bibbona a tavolino) si è disputata lo stesso e giocando con poca convinzione e senza alcuni giocatori determinanti, il match ha registrato un punteggio finale di 45 a 42, favorevole ai locali.
Riportiamo i dati sulla stagione di questi giovani che stanno compiendo un buon campionato. Ecco tutte le partite del team di Damiano Damiani disputate fin qui: Elba Basket - Sei Rose Rosignano 24-56; Elba Basket - Basket Bibbona 50-29; Pedone Livorno - Elba Basket 49-39; Elba Basket - Libertas Liburna 52-48; Donoratico - Elba Basket 29-64; Elba Basket - Don Bosco 46-68; Piombino Basket - Elba Basket 59-30; Elba Basket - Pallacanestro Livorno 67-66; Lumini Livorno - Elba Basket 24-93; Rosignano - Elba Basket 62-48; Basket Bibbona - Elba Basket 45-42.
I Ragazzi di Capecchi non hanno avuto migliore sorte, si sono dovuti arrendere al Livorno basket, grazie anche al fatto che 4 giocatori elbani hanno raggiunto presto la panchina per aver commesso 5 falli. Il match è finito 72 a 60 per i labronici. Nell'ultima gara interna con il forte Cecina, altra sconfitta per 63 a 48.
Da segnalare però evidenti progressi tecnici, con una buona percentuale nei tiri da tre e dalla lunetta da parte di Romeo e compagni.

GB

"Pesci d'aprile"

Riceviamo:
Cari amici di redazione, ho letto con piacere i "pesci d'aprile" escogitati dal "Popolano" e dal "Corriere Elbano". Sarebbe simpatico che riportaste anche i commenti sui risultati ottenuti da quei "pesci d'aprile". Vi saluto con simpatia

UGO SASSI

Certi di fare cosa gradita anche a tutti i nostri lettori accontentiamo volentieri l'amico Ugo Sassi che è anche un nostro affezionato collaboratore, limitandoci però soltanto ai commenti del "Corriere", perché quelli del "Popolano", sono un po' troppo in là con gli anni e investono persone che la maggior parte dei nostri lettori non hanno conosciuto.

1960 - In occasione del primo d'aprile il Corriere Elbano ha organizzato il tradizionale "pesce" riuscito in pieno. Nel numero scorso, uscito puntualmente giovedì 31 marzo a sera, annunciavamo che venerdì 1 aprile scadevano i termini per il rimborso del cinquanta per cento del canone per l'acqua potabile pagati per il 1958. Venerdì sino alle prime ore del mattino, gli utenti più solleciti sono piombati all'esattoria comunale per ottenere il rimborso, altri hanno telefonato personalmente. Al loro arrivo, il capitano Del Borgia, direttore dell'esattoria, spiritosamente, riceveva le vittime consolandone la delusione. Per tutta la giornata è stato un andirivieni e il giorno successivo c'è stato anche ...il ritocchino. Pesce dunque bellissimo e azzeccato.
Ma, constatando il successo, vogliamo scusarcene con gli amici lettori che hanno abboccato, sperando in un loro sorriso di perdono: essi hanno certamente preso la cosa con molto spirito, come si conviene a persone intelligenti, giurando però di non ricascarci nel prossimo anno.

1961 - Sbarcano una ventina di straniere piuttosto anzianotte.
Eccole - grida Gaetano - tra una folla di giovanotti in attesa dei divi di "Giardino d'inverno", eccole... eccole... quelle sono le bleu bruttes. E tutti ridono dello scherzo, perché ormai hanno capito che hanno abboccato al nostro pesce d'aprile.
Infatti la notizia dell'arrivo delle gemelle Kessler, delle Bleu Belles Girls, di Henry Salvador e del maestro Don Lurio, è stato il pesce d'aprile del "Corriere" in accordo con i colleghi della stampa locale.
Molti hanno abboccato e molti sono stati anche coloro che, nel dubbio, sono andati all'arrivo dell'Aethalia per sincerarsene. Ci sono stati naturalmente anche quelli che hanno capito lo scherzo e sono stati zitti per farci cascare altri e certuni invece, che hanno messo in allarme gli amici, per passare da furbi. Beninteso che qualcuno pur non andando all'arrivo dell'Aethalia, ha creduto vera la notizia e si è informato della grazia delle gemelle, o se Salvador era più simpatico in persona che alla televisione.
Abbiamo assistito ad una scenetta fra due donne: Una diceva: -Ma se ti dico che le ho viste, e come erano graziose, tutte e due bionde e che linea, si vedeva proprio che erano gemelle!
L'altra ribatteva: -Ma come, se dicono tuti che non sono arrivate e che la notizia era un pesce d'aprile.
-Ma va! A chi lo racconti? O se c'era scritto anche sul «Corriere Elbano» e il «Corriere Elbano» dice sempre la verità!
Infatti al donna era convinta così come tanti altri, che raccontavano entusiasmati di aver riconosciuto questo o quel personaggio di «Giardino d'inverno». Anzi, e la voce aveva preso consistenza, si giurava che erano stati visti andare verso «Lacona» dove sarebbero stati ospiti del dott. Lionello Santi.
Insomma il pesce d'aprile della stampa è pienamente riuscito. E chi ha abboccato, dopo la prima esclamazione di disappunto, ci ha riso di cuore.

1962 -Molti hanno abboccato al nostro pesce d'aprile. Chi si è presentato in anticipo davanti al Cinema Audace per accaparrarsi i posti migliori, chi con la macchina ha fatto il giro Carmine - Villa Mulini, chi infine avvertito dai primi che hanno dato l'allarme si è fermato ai piedi della scalinata "Salita Napoleone".
La proiezione di alcune sequenze del film "Peccati d'estate" annunciata nel numero scorso era il nostro pesce d'aprile. Chiediamo scusa al dott. Lionello Santi, presidente della Galatea Film per avere abusato del suo nome, ma chi altro potevamo nominare se non lui, per rendere verosimile la burla? Una cosa sola c'era di vero nel nostro trafiletto, gli auguri a lui diretti e che riconfermiamo di vero cuore.
La curiosità di vedere i personaggi nostrani che hanno preso parte a "Peccati d'estate" era viva in tutti e quindi la notizia della proiezione è stata un'esca preziosa, tanto da richiamare un nutrito gruppo di persone anche da varie parti dell'isola. Un amico di Porto Azzurro che abbiamo incontrato ci ha domandato ridendo: le spese di viaggio e il pranzo a Portoferraio, chi li paga? Il Corriere?.
Perché no? Anzi, in proposito, invitiamo tutti coloro che hanno subito delle spese ad inviarci il conto in redazione, promettiamo che saranno rimborsati fino all'ultimo centesimo il 1° aprile del prossimo anno.

ANNUNCI ECONOMICI

Vendesi auto Fiesta con cambio automatico in buone condizioni. Telefonare 0565.933.079 o 0565.933.485

ceramiche pastorelli
Esposizione permanente
Rivestimenti, Pavimenti
Caminetti
Arredamento Bagno
Igienico Sanitari
PORTOFERRAIO
LOC. ORTI
TEL. E FAX 0565.917.801

Pasticceria Fiorentina
V. MAZZOLI & F.io
Pasticceria fresca e secca
Via Roma - Tel. 0565.914016
PORTOFERRAIO

Agenzia Immobiliare
La Pianotta
Porto Azzurro - Tel. E Fax 0565.95.105 - Cell. 0336.711.718

Località Lido (226) Appartamento di circa 57 mq. - distanza mare circa 300 m. con vista mare, due terrazzi, mansarda, completamente arredato e posto auto.
Località Lido (22) Terreno di circa 6800 mq., Con olivi e frutteti. Rudere di 10 mq. Impianto di irrigazione con serbatoio sovrastante (Distanza mare 300 metri circa)
Porto Azzurro: nuova costruzione, appartamenti di prestigio fronte mare. Bilocale, trilocali, tutti con balcone o terrazzo vista mare. Box o posto auto.
Porto Azzurro (188) - Monolocale in residence soprastante la passeggiata mare. Vista sul Golfo di Porto Azzurro - Composto da una vano, angolo cottura, WC-Doccia, Terrazzo, completamente arredato
Porto Azzurro (176) in condominio lungomare, appartamento di 150 mq. su 2 piani, composto da 4 camere, soggiorno, cucina abitabile, 3 servizi, terrazzo vista mare.
Porto Azzurro (143) fondo commerciale di circa 140 mq, adattabile a magazzino, garage, rosticceria, ecc.
Porto Azzurro (218) a 5 minuti dal Centro Storico del paese appartamento trilocale di 70 mq. c.a composto da 2 camere, soggiorno, angolo cottura, 2 servizi, terrazzo di c/a 36 mq., arredato.
Porto Azzurro (219) A 5 minuti dal centro in condominio 1o piano appartamento trilocale c.a. 60 mq. composto da 2camere, soggiorno, angolo cottura, bagno, terrazzo, arredato.
Porto Azzurro (196) Villa di circa 140 mq. Su 2 piani: giardino, vista mare, posto auro, distanza mare circa 2 Km.
Capo d'Arco 5 Km da Porto Azzurro: in centro residenziale sul mare, in mezzo al verde, complesso con due piscine per grandi e piccoli, ristorante, bar, minimarket, servizio balneare, tennis, campo bocce.
Vendesi appartamenti mono,bi e trilocali con terrazzo o giardino. Villette a schiera e appartamenti oltre 100 mt. quadri. Posto auto, cantina, vista mare.

Peugeot IVECO
ELETTRAUTO - GOMMISTA - CARROZZERIA
PARRINI MARCELLO
LOC. ANTICHE SALINE - S. PIERO
57037 PORTOFERRAIO - TEL. E FAX 0565.915.516 (LI)

CASSA DI RISPARMIO DI FIRENZE

Ufficio Turistico Napoleonelba
Locazioni estive - appartamenti
Prenotazioni alberghiere
Organizzazioni gite turistiche
Piazza Virgilio, 39 - PORTOFERRAIO
Tel. 0565.917.888 - 0565.915.784

ELBA ORARI 2000
MOBY Lines
SOLO L. 34.000
1 PERSONA + AUTO A TRATTA - Tariffa MOBY PEX per residenti
in vigore fino al 31 MAGGIO
PIOMBINO - PORTOFERRAIO
06.15 . 08.15 - 09.10 - 10.10 - 12.15
13.10 - 14.10 15.10 - 16.10 - 17.15
18.15 - 19.10 - 21.40
PORTOFERRAIO - PIOMBINO
06.45 - 07.55 - 09.45 - 10.45 - 11.45
13.45 - 14.45 - 15.45 - 16.45 - 17.45
18.45 - 20.10
Portoferraio - Viale Ninci, 4 - Tel. 0565.918101

ORARI TOREMAR

in vigore fino al 9 giugno
Linea Portoferraio - Piombino
05.00 - 08.00 - 10.00 - 11.00 - 12.00* - 13.00* -14.00
15.00 - 16.00* - 17.00[1] - 18.00* - 19.00* - 20.55
Linea Piombino - Portoferraio
06.30* - 06.40[1] - 09.30 - 11.30 - 12.30* - 13.30 - 14.00*
15.30 - 16.30 - 17.30* - 18.30* - 19.30 - 22.20
*Si effettua dal 21 al 25 aprile e dal 29 aprile al 2 maggio
[1] non si effettua dal 21 al 25 aprile e dal 29 aprile al 2 maggio
Linea Piombino - Porto Azzurro 08.00 - 12.30* - 17.25
Piombino - Rio Marina 08.00 - 12.30* - 17.25
Porto Azzurro - Piombino 6.15 - 09.35* - 15.30
Rio Marina - Piombino 6.50 - 10.10* - 16.05
* tutti i giorni escluso martedi
ALISCAFO fino al 19 maggio*
Piombino - Cavo 08.40 - 16.00 - 17.00
Piombino - Portoferraio 08.40 - 10.30 - 17.00
Cavo - Portoferraio 09.00 - 17.20
Portoferraio - Cavo 06.50 - 13.10
Portoferraio - Piombino 06.50 - 09.30 - 13.10
Cavo - Piombino 07.10 - 13.30 - 16.30
* Non sono validi dal 21 aprile al 2 maggio